



Tutti gli highlight della città

Le vie dello shopping e i quartieri più “in”

I migliori indirizzi per uscire la sera

Barcellona





Barcellona



Helmuth Bischoff
Jonas Martiny

Sommario

Chi ben comincia...

pag. 4

Ecco Barcellona

pag. 6

Barcellona in cifre

pag. 8

Cosa c'è dove?

pag. 10

A colpo d'occhio

Dietro la facciata

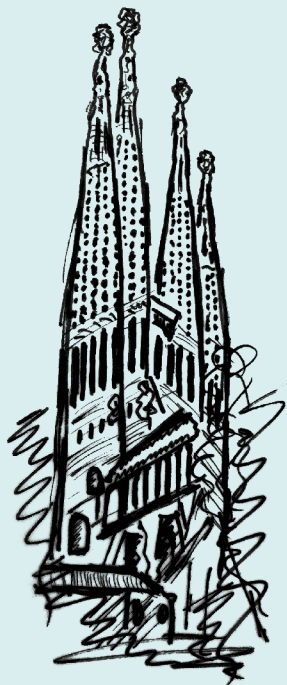
pag. 12

Bastava girarsi...

pag. 14

La capitale delle tapas

pag. 16



La bussola di Barcellona

15 percorsi per immergersi nel vivo della città

pag. 18

1

La festa dei sensi –
Mercat de la Boqueria

pag. 20

2

Il tuorlo dell'uovo –
Barri Gòtic

pag. 25

3

Nel cuore della città – **Dalla
cattedrale a Plaça Sant
Jaume**

pag. 30

4

La città e il mare – **Il Port
Vell e le nuove spiagge**

pag. 35

5

L'arte di vivere con arte –
El Born

pag. 39

6

Un simbolo di rinascita –
**Il Palau de la Música
Catalana**

pag. 44

7

Esuberanza di forme – **Sagra-
da Família e Hospital de
Sant Pau**

pag. 48

8

Ancora Gaudí – **Moderni-
simo al Passeig de Gràcia**

pag. 51

9

Un paese nel mezzo della
città – **Gràcia**

pag. 56

10

Un parco fatto di cocci –
Park Güell

pag. 59

11

Miseria e nobiltà –
El Raval

pag. 62

12

Meraviglie della notte – **Sala
Apolo & Co.**

pag. 66

13

La montagna incantata –
Sul Montjuïc

pag. 69

14

Mira Miró – **La Fundació
Joan Miró**

pag. 74

15

La cattedrale del calcio – **Il
Camp Nou**

pag. 76

I musei di Barcellona

pag. 78

Renaixença, la rinascita della Catalogna

pag. 81

Per staccare un po' la spina

pag. 84



Andiamo a dormire?

pag. 86



Sazi e felici

pag. 90



Chi cerca trova

pag. 98



Quando arriva la notte

pag. 104

Andata e ritorno

pag. 110

Due parole in catalano

pag. 114

Indice analitico

pag. 115

Referenze iconografiche e crediti
pag. 119

Chi li conosce?

pag. 120

Chi ben comincia...



Giù dal letto!

Alzarsi presto non è certo una garanzia per evitare le code, ma è un metodo provato ed efficace per conquistarsi le posizioni migliori in testa alla fila: chi è sul posto già alle 9 di mattina può giocarsi al meglio le sue carte.

Autobus o metropolitana?

Usando le app di navigazione potrete raggiungere la vostra meta anche con gli autobus di linea, vedendo molto di più. Preferisco prendere l'autobus soprattutto nei fine settimana, quando il traffico è meno intenso. Per entrambi i mezzi sono validi gli stessi biglietti, esistono carnet da 10 corse o biglietti validi per più giorni.



Alla ricerca di nuove Rambles

Le Ramblas del centro storico sono spesso talmente affollate che passeggiare è più una fatica che un piacere. Valide alternative sono la Rambla del Raval e la Rambla de Poblenou: a El Raval potrete incontrare cani con la sciarpa e gente piena di piercing, invece a El Poblenou vecchie signore che si fanno belle per la loro passeggiata sulla Rambla.

Xurros e xocolata

I salutisti sicuramente scuoteranno la testa, e sono disposto ad accettarlo, ma a Barcellona non riesco a rinunciare ai moltissimi e gustosi grassi animali (*botifarra*, *chorizo*) e ai dolci della cucina locale. Il mio consumo personale di *xurros* dà un significativo contributo alla sopravvivenza delle piccole friggitorie (► pag. 96) sparse per la città.

Viste panoramiche

Barcellona offre aspetti spettacolari anche se osservata dall'alto, ad esempio dai punti panoramici del Montjuïc e del Tibidabo, dalle torri e dai campanili (Sagrada Família) e dai tetti (La Pedrera). Per raggiungere le colline attorno alla città si può utilizzare la Funicular de Montjuïc, che parte dalla stazione della metropolitana Paral·lel (stesso biglietto).

Per chi ama le due ruote

Sembra strano per una metropoli in cui si fanno addirittura benedire le automobili, ma Barcellona, soprattutto in centro, è una città amica delle biciclette, per le sue vie strette, le poche salite e, solitamente, la poca pioggia. I luoghi più frequentati dai ciclisti sono il lungomare verso nord con deviazioni verso Barceloneta e Poblenou, il Parc de la Ciutadella e i quartieri El Born e La Ribera.



Il Palau de la Música Catalana

Cercate di immaginarvi una bomboniera alta 20 m e lunga 40 m: in questo modo avrete davanti agli occhi un'immagine attendibile del Palau de la Música Catalana. Si tratta di un palazzo in stile modernista catalano, un'esplosione di colori, forme e materiali diversi. È possibile visitarlo assistendo a un concerto (il modo per apprezzarlo al meglio), ma anche senza musica, seguendo una visita guidata.

In piazza

Soprattutto nel Barri Gòtic le piazze sono una più bella dell'altra. Seduti a un caffè o su una panchina, è molto bello godersi l'atmosfera. Le mie piazze preferite sono Plaça del Pi, Plaça del Rei, Plaça de Sant Felip Neri e Plaça Reial.

Bentornato

Dopo anni di restauri, il Mercat de Sant Antoni è stato finalmente riaperto, e la varietà delle merci è davvero stupefacente. Da non perdere la struttura in ferro del XIX secolo e i resti archeologici (www.mercatdesantantoni.com).



Barcellona è una città eccitante, ma anche piuttosto rumorosa. L'autore della guida, Helmuth Bischoff, trova la sua tranquillità di mattina sulla spiaggia, alle 11, al bar del chiostro del Convent de Sant Agustí, e di sera ai giardini del Montjuïc. L'altro autore, Jonas Martiny, ama girare la città in bicicletta, mangia solo nei ristoranti frequentati dai barcelonesi e predilige i locali di El Raval dove si suona il flamenco più autentico.

Domande? Esperienze? Idee?

Scriveteci, saremo felici di leggere le vostre mail.



Il nostro indirizzo è viaggi@dumont.it.

Ecco Barcellona

Con i Giochi Olimpici del 1992 Barcellona è risorta dalle sue ceneri come la fenice. Le “ceneri” sono stati i 38 anni di regime franchista, durante i quali la città era stata abbandonata alla sua decadenza. La “fenice” invece è stata la nuova generazione di giovani democratici e intellettuali che hanno restituito a Barcellona un nuovo splendore: tra il 1985 e il 1995 l'acqua del mare è tornata pulita, è stata recuperata una spiaggia di sabbia di 4 km, sono nati nuovi parchi e zone verdi, vecchi edifici e interi quartieri sono stati risanati e sono stati aperti innumerevoli nuovi bar, caffè, ristoranti, musei e teatri. Dalla metà degli anni '90 Barcellona fa di nuovo parte del circolo delle metropoli più importanti e affascinanti d'Europa.

Una capitale piena di orgoglio

Barcellona non è solo il capoluogo della Catalogna, ma anche il palco su cui si svolge la battaglia per l'indipendenza dei catalani dal governo centrale. Le grandi manifestazioni che si svolgono in occasione della festa nazionale (11 settembre), le consultazioni popolari e non da ultimo il referendum del 2017, dichiarato illegale, dimostrano che i catalani sentono la necessità di proteggere la loro cultura da quella imposta dal governo spagnolo. Non è ancora chiaro, incredibilmente, se la conseguenza di queste richieste sarà l'ampliamento dell'autonomia della Catalogna all'interno dello stato spagnolo oppure la creazione di uno stato indipendente. Quando si sentono i catalani parlare tra di loro appare chiaro che la lingua ufficiale, rinata dopo il franchismo, è il *català*. Il catalano infatti è la prima lingua utilizzata nelle scuole per fare lezione, tuttavia lo spagnolo (il *castellano*) è accettato e utilizzato da molti quotidiani regionali (come ad esempio “La Vanguardia”).

Orgoglio nazionale o snobismo?

Fate attenzione alla postura delle persone sugli autobus e nei bar, nelle strade e nelle piazze di Barcellona. Non vedrete persone ingobbite o con la testa bassa: petto in fuori e testa alta. “Orgogliosi come gli spagnoli”, anche se sono catalani. Da un lato è piacevole sperimentare questo senso di identità, perché si accompagna a prontezza di spirito, lucidità, senso dell'umorismo ed empatia, ma c'è anche un aspetto negativo. Quando un orgoglioso catalano schernisce ad esempio un tassista, magari di origini andaluse e che forse non ha una perfetta conoscenza del catalano, allora l'orgoglio nazionale si rivela anche come un atteggiamento snobistico, un retaggio dell'antica società feudale. L'orgoglio nazionale si può ascoltare molto chiaramente verso le 21. Quando viene presa una decisione politica che infastidisce i catalani, questi hanno un metodo molto semplice per manifestare il loro malumore: sbattere le pentole, aprire le finestre e sfogare tutta la propria rabbia facendo un gran baccano.

Barcellona città del design

L'arredo urbano, l'allestimento dei musei e delle sale da concerto, le vetrine dei negozi di arredamento e di moda rivelano chiaramente che



Godetevi il mare e la vista magnifica sulla città dal Park Güell: per evitare code è meglio acquistare i biglietti online.

a Barcellona si respira un'aria particolarmente creativa. Il movimento che è stato identificato negli anni '90 con l'etichetta di “Diseny Barcelonès” affonda le sue radici nel *Modernismo*, una corrente artistica in cui Gaudí e i suoi colleghi si sono espressi non solo come architetti ma come artisti a tutto tondo. A volte si riesce a identificare una parentela che collega i designer moderni ai grandi artisti del Modernismo e un buon esempio è l'architetto Lluís Domènech i Girbau, nato nel 1940: pronipote dell'architetto modernista Lluís Domènech i Montaner, appartiene a una generazione che ha contribuito, negli anni seguiti alla dittatura di Franco, a risollevarla la città, rimasta in piena decadenza durante la dittatura. Anche Oscar Tusquets, che ha lavorato per Alessi e ha creato l'arredamento per un ristorante di lusso di Barcellona, ha origini che si ricollegano alla scena creativa del Modernismo di inizio secolo.

Quando è troppo è troppo!

Oggi quasi 9 milioni di turisti all'anno visitano Barcellona, ai quali si aggiungono centinaia di migliaia di crocieristi e turisti spagnoli. Questo boom ha portato con sé un grande benessere, ma anche un notevole peggioramento della qualità della vita per i barcellonaesi stessi. Ogni anno 50.000 pullman turistici fanno rotta verso la Sagrada Família e migliaia di turisti in costume da bagno affollano i supermercati di Barceloneta. Le panetterie e i piccoli negozi di alimentari si sono trasformati in boutique o negozi di gadget per tifosi di calcio, mentre gli affitti sono aumentati del 48 % dal 2013. Lo stop imposto alla concessione di licenze per gli alloggi turistici è un primo passo per riportare in città un equilibrio che sembra essersi perduto.

0034-93

è il prefisso internazionale della Spagna, seguito da quello per la rete fissa di Barcellona.

3,1

milioni di passeggeri di navi da crociera hanno visitato Barcellona nel 2019, un record in Europa.

3,3

milioni di persone abitavano nel 2021 nell'area urbana di Barcellona, 1,6 milioni dei quali in città o nell'area limitrofa.

5,15

€ è il prezzo del biglietto della metropolitana per la corsa di circa 40 minuti che porta dall'aeroporto al centro.

21,3

milioni di pernottamenti sono stati registrati a Barcellona nel 2019, più del quadruplo di quelli registrati nel 1994.

20

°C è la temperatura media dell'acqua del mare di Barcellona.

26,5

% delle transazioni con carta di credito in Spagna avvengono a Barcellona, più che in qualunque altra città del Paese.

52,6

milioni di passeggeri sono transitati nel 2019 nell'Aeroporto de Josep Tarradellas Barcelona El Prat, che con questo risultato si è classificato al settimo posto in Europa.

93

scale mobili all'aperto sono distribuite nelle strade di Barcellona, soprattutto nei quartieri collinari Montjuïc, Carmel, Horta e Sarrià.

110

ettari è la superficie delle aree pedonali della città, che corrisponde a 220 campi da calcio.

141

sono gli anni in cui è durata la costruzione della Sagrada Família. Le piramidi in Egitto sono state completate in circa 20 anni.

200

semafori esistevano già negli anni '60 negli incroci di Plaça Urquinaona. Quanti saranno oggi?

9
monumenti di Barcellona
sono stati inseriti nella lista
dell'UNESCO.

245

km di piste ciclabili sono presenti in città: è un numero paragonabile a Milano o Roma (circa 300 km), ma a Barcellona è più bello pedalare.

12 240

persone al giorno camminano sulla Avinguda del Portal de l'Angel, una delle strade più affollate della Spagna.

143 086

membri facevano parte nel 2022 del FC Barcelona; solo il Benfica di Lisbona ne ha di più (157 000).

157 671

alberi si trovano nelle strade di Barcellona, la maggior parte dei quali proviene dai vivai del Montjuïc.

Cosa c'è dove?



Osservato dal porto con una prospettiva a volo d'uccello, il centro di Barcellona assomiglia a una grande farfalla: le Rambles costituiscono il corpo centrale, i quartieri di El Raval, Sant Antoni e Poble Sec l'ala sinistra mentre il Barri Gòtic e i quartieri El Born e La Ribera costituiscono l'ala destra. Il corpo di questa grande farfalla è attraversato da migliaia e migliaia di piccoli vicoli intricati: le arterie principali della città, che al contempo la delimitano, sono la Via Laietana a destra e la Avinguda del Paral·lel nel quartiere di El Raval. Il centro invece è racchiuso tra la collina del Montjuïc a sud, la catena del Collserola a ovest e il Riu Besòs a nord.

Barri Gòtic e Ciutat Vella

Nei vicoli del **Barri Gòtic** (M mappa 2, B/C 1-3) si respira un'atmosfera molto tipica. Nel centro storico di Barcellona infatti gli edifici antichi, i vicoli angusti e le piccole piazzette trasmettono una sensazione di quiete e raccoglimento. Qui potrete scoprire le radici storiche della città, come la cattedrale, il quartiere ebraico, palazzi medioevali con bellissimi cortili, piccoli negozi di antichità e bar affascinanti, così come il centro politico della città vecchia, **Plaça Sant Jaume** e **Plaça del Rei**. Non per caso

gli abitanti usano l'espressione *rovell de l'ou*, "tuorlo d'uovo", per descrivere il Barri Gòtic. Poco più avanti, nel labirinto di vicoli della **Ciutat Vella** (M mappa 2, B/C 3-5), si può toccare con mano quanto nella capitale catalana gli opposti riescano a convivere a brevissima distanza e a toccarsi: nonostante le ristrutturazioni degli ultimi anni, infatti, in molte case si vede la povertà vera, che emerge anche in **Plaça Reial**, costruita alla metà del XIX secolo per volere della ricca borghesia della città.

La Ribera

Il quartiere, inglobato all'interno della città solo nel XIV secolo (M mappa 2, D/E 2-5), si estende al di là della grande arteria di traffico, la Via Laietana, addossandosi al Barri Gòtic. Per molto tempo il quartiere è stato la casa di artigiani e commercianti, che hanno fatto costruire i lussuosi palazzi che si susseguono fitti in **Carrer Montcada**, la "via di Picasso". Sotto Carrer de la Princesa il quartiere è stato ribattezzato nel linguaggio popolare come **El Born**, nome che fa riferimento al mercato coperto nel quale oggi si trova un museo. Durante il giorno il quartiere è ricco di attrazioni, come il **Palau de la Música Catalana**, il **Museu Picasso**, la chiesa di **Santa Maria del Mar**, gallerie d'arte, negozi di moda e di gastronomia

e caffè accoglienti e ricchi di atmosfera; anche di sera e di notte però si possono frequentare i bar e ristoranti della zona.

El Raval

Le Rambles dividono la città vecchia dal Raval (M E 5-7), dove alle spalle dei **Drassanes**, i cantieri navali medievali, in passato si trovavano monasteri, ospedali, scuole e case popolari. Durante il XIX secolo a El Raval è sorta una strada di intrattenimento (Paral·lel), ma il quartiere è rimasto piuttosto povero. Negli anni '90 il **Museu d'Art Contemporani di Barcelona**, progettato da Richard Meier, ha dato un nuovo impulso a El Raval, proiettando il quartiere nel futuro.

Montjuïc

Il Montjuïc (M A-D 5-7) è una sorta di "montagna incantata" per molti barcellonaesi, tipica meta delle gite domenicali. Qui si trovano magnifici musei che ospitano interessanti collezioni, primi fra tutti la **Fundació Joan Miró**, il **Palau Nacional** e il centro espositivo

CaixaForum. Chi ama la natura potrà ziaziare lo sguardo nei numerosi giardini, gli sportivi possono pedalare, fare jogging e perfino nuotare.

Il Port Vell e le nuove spiagge

Al **Port Vell** (M F/G 7), il porto vecchio, si trovano un grande acquario e un centro commerciale. Molto più caratteristico è l'ex borgo di pescatori di **Barceloneta** (M F-H 7/8), dove iniziano anche le **spiagge** chilometriche che si estendono verso nord.

Eixample e Gràcia

La parola Eixample significa "espansione", e fa riferimento all'origine del quartiere. Tra la fine del XIX e l'inizio del XX secolo, infatti, Barcellona si è sviluppata oltre i suoi confini con la nascita di un quartiere di palazzi eleganti in stile modernista. Oggi il quartiere si salda con il quartiere di Gràcia (M C-H 1-4), che in passato era separato e indipendente. Tra le maggiori attrazioni della zona ci sono sicuramente la **Sagrada Família** e il **Park Güell**.

C
CONTRASTI

Se visitate Barcellona non dovreste assolutamente limitarvi al centro storico e all'Eixample. **Gràcia** è piena di sorprese, a **Barceloneta** si respira l'aria del mare, al **Poble Nou** i vecchi edifici industriali sono stati trasformati in laboratori creativi. Di sera andate in **Plaça de la Concòrdia** al **Fragments Café**. In questo modo riuscirete ad apprezzare tutti gli aspetti, spesso contrastanti, della grande metropoli.



Due parole in catalano

Indice analitico

EM D'IÇ ...

Mi chiamo ...

Bon dia!

Buongiorno!

A reveure!

Arrivederci!

Això, què val?

Quanto costa?

M'encanta Barcelona!

Mi piace Barcellona!

FEM UN CAFÉ?

Ci prendiamo un caffè?

SI US PLAU

Prego

GRÀCIES

Grazie

Genial!

Figo!

Molta sort!

Buona fortuna!

Merda!

Merda!

A

Abellán, Carles 95
 Accessori 103
 Acquisti 98
 Adrià, Albert 99
 Aerobús 110
 Aeroport de Josep Tarradellas
 Barcelona El Prat 8, 110
 Airbnb 86
 Aire de Barcelona 84
 Ajuntament 34
 Albaicín, Flora 29
 Alexis Fasoli 103
 Alibri Llibreria 99
 Alimentari 99
 Amatller, Antoni 52
 Ana Vivero 101
 Anella Olímpica 70
 Antic Hospital Santa Creu
 64
 Antigua Casa Figueras 20
 Antilla BCN Latin Club 104,
 107
 Antonio Miro 102
 Arc Iris 91
 Arena Classic 108
 Arena Madre 108
 Arenas 101
 Arribas, Alfredo 83
 Arrivo 110
 Artém Atelier 103
 Articket 80
 Ascaso, Francisco 73
 Assenzio 68
 Autobus 4, 110, 112

B

Baluard 36, 37, 88
 Bar Boqueria 22
 Bar Casi 60
 Barcelona Card 111
 Barcelona City Tour 113
 Barceloneta 5, 7, 10, 11,
 35, 37
 Bar Celta Pulperia 46
 Bar del Convent de Sant
 Agustí 45, 46, 85
 Bar del Pi 91
 Bar e birrerie 105
 Bar Marsella 67, 68
 Bar Mirador 106
 Bar Pastis 105
 Barri Gòtic 5, 10, 25, 98
 Basílica de Santa Maria del
 Pi 27
 Batlló i Casanova, Josep 52
 Bayén, Joan 21, 120
 BD Barcelona Design 52, 83
 Biblioteca Nacional de
 Catalunya 64
 Bicicletta 5, 73, 112
 Biglietti online 111

Bilbao Berria 31, 32
 Biocenter 63, 65, 91
 Boadas 105
 Bonet, Maria del Mar 120
 Bonet, Pep 83
 Bon Vent 41, 42, 100
 Boqueria-mercato 20
 Born, El 5, 10, 39, 98
 Borse 103
 Bosc de les Fades 38
 Botero, Fernando 64
 Bubo Born 42, 43
 Bulevard dels Antiquaris
 100
 Bus Turístic 49, 113

C

Caballé, Montserrat 69
 Cacao Sampaka 99
 Cadafalch, Puig i 82
 Caelum 27, 28
 Café de les Delícies 64, 65
 Café de l'Òpera 96
 Café del Sol 57
 Café Kafka 42
 Café Silenus 91
 Café Vienés 95
 Café Zurich 95
 Caffè 94
 CaixaForum 11, 70, 72
 Cala del Vermut 104
 Cal Pep 42, 43
 Camper 89, 103
 Camping Barcelona 87
 Camp Nou 55, 76, 77
 Can Maño 36, 37
 Can Vila 22, 23
 Carles Borràs, Teresa 92
 Carpe Diem Lounge Club
 36, 38
 Carrer del Rec 43
 Carrer Montcada 10
 Carrer Portaferrissa 29
 Carretero, Julio 45
 Carte di credito 8
 Casa Almira 63, 65, 67, 68
 Casa Amatller 52, 54
 Casa Batlló 13, 52, 54, 104
 Casa Camper 63, 89
 Casa Carot 32
 Casa de l'Ardiaca 31
 Casa de les Punxes 82
 Casa Gispert 42, 43
 Casa Gràcia 87
 Casa Larrard 61
 Casa Leopoldo 23
 Casa Lleó Morera 52, 54
 Casa Museu Gaudí 60
 Casas, Ramón 73
 Casa Vicens 58
 Castellano 6
 Castell de Montjuïc 72, 73

Català 6, 68, 72, 82, 90, 94
 Cattedrale La Seu 31, 32
 Cava 106
 Celta Pulperia 45
 Cementiri de Montjuïc 72,
 73, 75
 Centre d'Art Santa Mònica
 36, 38
 Centre de Cultura Contem-
 porània de Barcelona
 (CCCB) 63, 65
 Centro dell'artigianato
 catalano 27, 28
 Cereria Subirà 32, 33, 34
 Cerveceria Catalana 92
 Cheriff 95
 chic&basic 86, 88
 Chill Bar 50
 Chiriguito de Dios 65
 Chòk 24
 Cinema 108
 Cinema Lliure a la Platja
 108
 Cinemes Verdi Park 108
 Ciutadella, Parc de la 5,
 84, 108
 Ciutat Vella 10
 Cobi 120
 Colau, Ada 120
 Col·legi d'Arquitectes 31
 Colonna di Colombo 36
 Companys, Lluís 34, 70, 73
 Concerti di chitarra 47, 107
 CONCRET BCN 101
 Conesa 92
 Convent dels Àngels 63
 Convent de Sant Agustí
 5, 46
 Copito de Nieve 120
 Corrida 101
 COSHOP 102
 Cosmetica 101
 CosmoCaixa Museo de la
 Ciencia 78, 80
 Cuines Santa Caterina
 46, 47
 Curiosità 100
 Curtidos pinós 64, 65
 Custo Barcelona 102

D

Deposito bagagli 110
 Design 100
 Disabili 111
 Disseny Barcelonès 7
 Dolors Junyent 54
 Domènech i Girbau, Lluís 7
 Domènech i Montaner, Lluís
 7, 48, 50, 52, 81, 82
 Drassanes 11, 35
 Dulcinea 27, 29
 Durruti, Buenaventura 64,

73, 120

E

Eat with 95
Eclipse 36, 37
Eixample 11
El Born – Centre Cultural 42, 43
Elche 94
El Claustre de la Puríssima Concepció 85
El Corte Inglés 101
El Flea 100
El Glop 96
Elisabets 63, 65
El Jardí 87
El Mercadillo 27
El Merendero de la Mari 93
El Molino 66, 67
El peix d'or 38
El Rei de la Màgia 45, 46
El Rincón del Cava 92
Els Pescadors 93
Els Quatre Gats 105
El Teatre més petit del Món 57, 58
El Tomás de Sarrià 93
El Velódromo 95
El Xampanyet 41, 42
Emergenze 112
Emma Pardos 57
En Ville 63, 65
Enzensberger, Hans Magnus 64
Equity Point 86
Escola Massana 64
Escribà, Christian 20
Espadrilles 103
Espai [b] 57
Espai Gaudí 55
Espai Mescladis 45, 46
Esposizione Universale 70
Essence 45, 46
Estació Central Barcelona-Sants 110
Estació de Autobusos Barcelona Nord 110
Euskal Etxea 41, 42

F

Faborit 52, 54
FC Barcelona 9, 34, 76
FC Botiga 77
Festa Major de Gràcia 56
Festival del cinema fantastico 108
Filmoteca de Catalunya 65, 108
Flamenco 29, 107
Flash Flash 97
Flax&Kale 92

fnac 77, 99
Fonti di informazioni 111
Font Màgica 69, 72
Formatgeria La Seu 32, 34
Fossar de les Moreres 41
Fragments Cafe 95
Free tours 113
Freixes, Dani 83
Fundació Antoni Tàpies 53, 54, 80
Fundació Joan Miró 11, 74, 75, 80
Fundació la Caixa 70
Funicular de Montjuïc 4, 73, 113
Funicolare e funivia 112
Funicular Tibidabo 113

G

Galleries Maldà 27, 29
Ganiveteria Roca 27, 29
Gastronomia 99
Gaudí, Antoni 13, 26, 32, 37, 48, 49, 51, 52, 53, 54, 55, 58, 59, 60, 61, 64, 75, 79, 81, 82, 83, 88, 104, 120
Gay 108
Gehry, Frank 38
Generalitat 32, 34
Generator Barcelona 87
Gin 106
Gràcia 10, 11, 56
Gran Bodega Saltó 104
Granja M Viader 91
Granjas 29
Gran Teatre del Liceu 109
Güell, Eusebi 59, 61, 79
Guzzo Club 108

H

Harlem Jazz Club 106
Hemingway, Ernest 68
Hospital de la Santa Creu i Sant Pau 50
Hospital de Sant Pau 50
Hostal Girona 88
Hostal Grau 89
Hostal Lesseps 87
Hotel Barceló Raval 106
Hotel El Call 89
Hotel Jazz 89
Hotel W Barcelona 37

I

Ice Box 36, 37
Informazioni 111
Inout-Hostel Barcelona 87

J

Jamboree 26, 27, 106

Jardí Botanic 73
Jardí de la Casa Ignacio de Puig 84
Jardí Ferran Soldevila 84
Jardins de Joan Maragall 71
Jardins del Palau de Pedralbes 85
Jardins del Teatre Grec 73
Jazz 26, 47, 55, 78, 106, 107
Jazz Si Club 67, 68
Joan Miró-mosaico stradale 24
José Rivero 57, 58
Juanra Falces 105

K

Kafka 43
Karma 26, 27, 108

L

La Campana 45, 46
La Capell 31, 32
La Caseta del Migdia 72
La Central 54
La Central del Raval 63, 65
La Cova Fumada 36, 37
Laie 91
La Manual Alpargatera 34, 103
L'Antic Teatre 44, 46, 47
La Pallaresa 27, 29
La Pedrera (Casa Milà) 54, 55, 82, 104
La Plata 92
La Pubilla 57
L'Arca 101
L'Ascensor 105
Las Golondrinas 113
La Terrazza 108
La Vinya del Senyor 41, 42
La Virreina – Centre de la Imatge 79
L'encant de Gràcia 57, 58
Les Corts 95
L'estel ferit 38
Les Topettes 103
Libri 99
Liceu, teatre dell'opera 81
Lichtenstein, Roy 37
L'illa 101
Llull, Ramón 82
Lluritu 97
Los Caracoles 26, 27
Los Tarantos 107
Lush Cosmetics 103
Luz de Gas 106

M

Macarena 108
Macià, Francesc 34
Magic 108

Mamacafé Restaurant 91
Mance 92
Marcos 22, 24
Maricastaña 42, 43
Mariscal, Javier 37, 83, 120
Marula Café 109
Meier, Richard 63
Meller, Raquel 67
Mendoza, Eduardo 58
Mercat de la Barceloneta 23
Mercat de la Boqueria 20, 21, 22
Mercat de la Llibertat 23, 56, 57, 100
Mercat del Born 21
Mercat de les Flors 72, 109
Mercat dels Encants 100
Mercat de Santa Caterina 23, 44, 45, 46, 100
Mercat de Sant Antoni 5, 23, 99
Mercat Gòtic 100
Mercati 23, 99
Mercati delle pulci 99
Mercer Barcelona 89
Mercury, Freddie 69
Mesón del Café 32, 33
Metropolitana 4, 110, 112
Milà, famiglia 55
Milano Jazz Club 105
Milk 95
Millet, Lluís 47, 82
Mirabla 105
Miramelindo 42, 43, 105
Miró, Joan 73
Moda 101
Modernismo 7, 11, 48, 51, 52, 70, 79, 82, 91, 113, 120
Mojito 26
Moll de la Fusta 37
Montjuïc 4, 5, 11, 13, 49, 69, 71
Moog 109
Mordisco 97
MUHBA El Call 27, 28
Municipio 34
Múrria 99
Musei 80
Museu d'Art Contemporani de Barcelona (MACBA) 11, 62, 65, 80
Museu de Ciències Naturals 78
Museu de Cultures del Món 78
Museu de la Xocolata 45, 46
Museu del Disseny de Barcelona 83
Museu del Futbol Club Barcelona 77
Museu del Modernisme

Barcelona 52, 54, 82
Museu d'Historia de Catalunya 36, 37
Museu d'Historia de la Ciutat 32, 33
Museu Europeu d'Art Modern (MEAM) 78, 80
Museu Frederic Marès 32, 81
Museu Marítim de Barcelona 35, 36, 79, 80, 84
Museu Nacional d'Art de Catalunya (MNAC) 70, 72, 80
Museu Picasso 10, 39, 42, 80
Musica 99
Musica dal vivo 106
Musica di strada 28

N

NitBus 110
Nits D'Estiu 104
Numeri di emergenza 112
Nu Sabates 42, 43, 103

O

Olimpiada Popular 70
Olimpiadi 6, 14, 35, 70
Olokuti 57, 58, 101
Opera 81, 109
Orfeo Català 47, 82
Oriol Balaguer 99
Orsom 105

P

Palau Baró de Quadras 82
Palau Dalmases 40, 42
Palau de la Música Catalana 5, 10, 46, 47, 81, 107
Palau del Mar 37
Palau Güell 79, 104
Palau Nacional 11
Palau Robert 79
Palo Alto 83
Palo Market Fest 100
Paral·lel 62 67, 68
Parc de la Ciutadella 84
Park Güell 11, 59, 60
Parrocchetti monaci 84
Parròquia de la Puríssima Concepció 55
Parròquia de Santa Anna 27, 29
Pasteleria Escrivà 20, 22
Pasteleria Hofmann 42, 43
Patatas bravas 38
Pavelló Mies van der Rohe 70, 72
Pensió 2000 87
Pepe Carvalho 21, 22
Pernottamento 8, 86

Petit Moulin Rouge 67
Petit Palace Boqueria Garden 89
Petits Encants 100
Picasso, Pablo 31, 39, 75, 105
Pilma 101
Pipa Club 107
Pis de La Pedrera 55
Plaça de la Concòrdia 10
Plaça de la Universitat 52
Plaça de la Virreina 58
Plaça del Diamant 58
Plaça del Pi 5, 26, 28
Plaça del Rei 5, 10, 33
Plaça de Sant Felip Neri 5
Plaça del Sol 57
Plaça de Sant Agustí Vell 44, 45
Plaça de Sant Jaume 34
Plaça Sant Josep Oriol 29
Plaça Felip Neri 32
Plaça Nova 31
Plaça Reial 5, 10, 25, 26, 81
Plaça Sant Jaume 10
Plaça Urquinaona 9
Platja de Sant Sebastià 38
Poble Espanyol 70, 72, 107
Poblenou 5, 10, 83
Poblenou Bed & Breakfast 88
Poble Sec 73
Polizia 112
Portal de l'Angel 9
Port Vell 11, 35
Praktik Bakery 86, 88
Praktik Hotel 86
Prats, Joan 75
Puertecillo 94
Puertecillo Sagrada Família 50
Puiggròs 50
Puig i Cadafalch, Josep 52, 70, 81
Punts d'Informació turística 111

Q

Quartiere ebraico 28
Quatre Gats 40
Quim de la Boqueria 22
Quimet & Quimet 67, 68
Quinze Nits 26, 27

R

Raciones 31
Rambla del Mar 36
Rambla del Raval 4
Rambla de Poblenou 4
Rambles 4
Rasoterra 92
Raval, El 11, 23, 62

Razzmatazz 109	Sitges 108
Recinte Modernista Sant Pau 50	Skybar 47
Refugi 307 68	Sombrereria Obach 26, 27
Regali 100	Spiagge 11, 38
Reial Monestir Santa Maria de Pedralbes 79	Stadio Olimpico 71
Renaixença 81	Striebingen, Wolfgang 64
Restaurante Salamanca 36, 37	Subirachs, Josep Maria 49
Restaurant Suculent 64, 65	SusiSweetDress 100
Ribera, La 5, 10	Swing 58, 104, 108
Ristoranti 90	
Robadors 107	T
Rodoreda, Mercè 58	Tablao de Carmen 107
Rohe, Mies van der 70	Taimo 54
Roig, Montserrat 73	Tapas 17, 21, 31, 41, 90, 92
Rooftop bar 86	Tàpies, Antoni 53
Rooftop party 104	Tarradellas, Josep 34
Room Service Design 101	Taverna Basca Irati 92
Rosalía 120	Taverna el Glop 96
Rubi Bar 106	Taxi 112
	Teatre Apolo 67, 68
S	Teatre Condal 67, 68
Sagarra, Josep M. de 23	Teatre Grec 109
Sagrada Família 4, 9, 11, 30, 48, 50	Teatre Victòria 66, 67
Sala Apolo 66, 67	Telefèric del Puerto 112
Sala Ciutat 32, 34, 99	Telefèric de Montjuïc 113
Salambó 57, 58	Teresa Carles 92
Sala Parés 27, 29, 40	Terra Bike Tours 112
Salsa 104	Thyssen Bornemisza collezione 70
Sánchez Piñol, Albert 41	Tibidabo 4, 13, 71
Sant Agustí 89	Torre Glòries 83
Santa Maria del Mar 10, 30, 41, 42	Tourist Card 111
Santa Maria del Pi 29, 107	Tragaluz 96
Sant Felip Neri 32	Trait Store 102
Sant Pau del Camp 65, 85	Tram 112
Sardana 31	Tramvia Blau 112
Scarpe 103	Trení 110
Sert, Josep Lluís 74	Tuquets Blanca, Oscar 83
Setmana tràgica 63	Turó de la Rovira / Bunkers del Carmel 61
Set Portes 94	Tusquets, Oscar 7
Sicurezza 112	Twentytú Hi-Tech Hostel 87
Sidecar 26, 27	
Sinagoga Major 27, 28	U
	Universitat de Barcelona 54
	Uscire di sera 104

V
Vázquez Montalbán, Manuel 21, 22, 120
Vecchia Università 52
Vegetalia 42, 43
Vermut 104
Via Laietana 10
Vila Vinitca 99
Virreina 57, 58
Visite guidate 113
Vives, Amadeu 47, 82

X
Xampanyeria Can Paixano 106
Xemei 72, 75
Xiringuito Escribà 21, 36, 38
Xixbar 106
Xocolata 4
Xurreria Laietana 96
Xurrerias 4, 96
Xurreria San Ramón 91, 96
Xurros 4, 96

Z
Zara 102

Referenze iconografiche
1Praktik Bakery Hotel, Barcelona (ES): p. 86
Eliza Pérez Arias, Barcelona (ES): p. 101
Fotolia, New York (USA): p. 47 (malajscy)
Getty Images, Monaco di Baviera (DE): p. 120/6 (Abreu); 48 (Corbis Documentary/Atlantide Phototravel); 49 (Corbis Documentary/Jose Fuste Raga); 44 (Debat); 7 (Francesco Riccardi Iacomino); mappa (Igor Gonzalo Sanz); 94 (Lonely Planet Collection/Diego Lezama); 43, 109 (Lonely Planet Images); 56 (Moment/arturdebat); 59 (Stone/Jorg Greuel)
Glow Images, Monaco di Baviera (DE): p. 120/2 (Heritage Images RM); 120/5 (Superstock RM)
Huber-Images, Garmisch-Partenkirchen (DE): p. 93 (Anna Serrano); 12/13 (Luigi Vaccarel)
Institut für Tourismus in Spanien (TURESPAÑA), Francoforte sul Meno (DE): p. 37, 40, 53, 73, 80, 102; 23 (Raurich)
iStock.com, Calgary (CA): p. 20 (Anna Bryukhanova); 14/15 (Marco Maccarini); 8/9 (Sergey Aleshin)
laif, Colonia (DE): p. 90 (Andreas Hub); risolto retrocopertina, 35, 64 (Frank Heuer); 104 (Frank Siemers); 30, 62, 97, 120/1, 120/3 (Gunnar Knechtel); 25 (hemis.fr/Bertrant Gardel); 29, 88 (hemis.fr/Ludovic Maisant); 113 (Invision/Juanfra Alvarez); 74 (Le Figaro Magazine/Éric Martin)
Lookphotos, Monaco di Baviera (DE): p. 51 (Elan Fleisher); 71, 98 (Juergen Stumpe)
Mauritius Images, Mittenwald (DE): p. 110 (age/Rafael Campillo); 4 b (Alamy/Andrew Wilson); 61 (Alamy/Andy Guest); 120/4 (Alamy/Cami); 45 (Alamy/Endless Travel); 28 (Alamy/Hercules Milas); 120/7 (Alamy/Julio Etchart); 16/17, 85 (Alamy/kpzfoto); 76 (Alamy/Lucas Vallecillos); 4 a (Alamy/Marc Soler); 78/79 (Alamy/Marek Stepán); 34 (Alamy/Pat Behnke); 106 (Alamy/rosmi duaso); 39 (Alamy/Stefano Politi Markovina); 26 (Alamy/Tim Hill); 89 (Alamy/travelstock44); 33 (Alamy/Xavier Fores - Joana Roncero); 55 (Carlos Sánchez Pereyra); 69 (John Warburton-Lee); 24 (Pixtal)
picture-alliance, Francoforte sul Meno (DE): p. 83 (dpa/Noelia Roman)
Shutterstock.com, Amsterdam (NL): p. 66 (Christian Bertrand); 38 (Dalaifood); 120/8 (Ted Alexander Somerville)
Wikimedia Commons: p. 120/9 (CC-PD/Mikhail Koltsov)
Illustrazioni: p. 5 (Antonia Selzer, St. Peter); risolto copertina, 2, 11, 24, 31, 37, 41 (Gerald Konopik, Mammendorf)
© Successió Miró/VG Bild-Kunst, Bonn 2023: p. 74 (opere Fundació Joan Miró Barcelona, Joan Miró Ferra); © VG Bild-Kunst, Bonn 2023: p. 64 (opere in mostra, Eulalia Grau Donada)

Cartografia: © KOMPASS-Karten GmbH, A-6020 Innsbruck; DuMont Reiseverlag, D-73751 Ostfildern
Nota: autori e editore hanno verificato tutti i dati con la massima cura. Non si possono tuttavia escludere eventuali inesattezze, per le quali non ci si assume alcuna responsabilità. Scriveteci! Ad esempio se qualcosa è cambiato, se desiderate esprimere un elogio o una critica, oppure dare consigli utili a migliorare questa guida:
DUMONT c/o Datanova s.r.l., Via de Togni 27, 20123 Milano; viaggi@dumont.it; www.dumont.it

Edizione originale: Helmuth Bischoff, Jonas Martiny – Barcelona, DUMONT direkt

© 2024 Edizione italiana (II): Guido Tommasi Editore / Datanova s.r.l., Milano
Traduzione: Laura Parmigiani; revisione e redazione: Elisa Umbro
Grafica copertina edizione italiana: Carolina Quaresima

© DuMont Reiseverlag, Ostfildern, Germania
Tutti i diritti riservati. Vietata ogni riproduzione, totale o parziale, nonché l'utilizzo a partire da qualsiasi sistema elettronico o meccanico, in particolare la fotocopia e il microfilm, senza l'esplicita autorizzazione scritta di MAIRDUMONT
Concetto grafico: Eggers+Diaper, Potsdam, Germania
Stampato e confezionato nell'Unione Europea
ISBN: 978 88 99694 64 7



Un pensiero all'ambiente

Viaggiare arricchisce e unisce persone e culture. Chi viaggia, però, produce anche CO₂, e il traffico aereo contribuisce fino al 10% al riscaldamento globale. Chi vuole proteggere il sistema climatico dovrebbe scegliere, se possibile, una modalità di viaggio più rispettosa oppure supportare i progetti di atmosfair. I passeggeri aerei donano un contributo conteggiato sui chilometri in base alle emissioni prodotte, finanziando progetti nei Paesi in via di sviluppo che mirano a ridurre le emissioni di gas a effetto serra in queste zone (<https://www.atmosfair.de/en/home>). Anche i collaboratori Dumont volano con atmosfair!

Chi li conosce?

9 barcellonesi famosi



Ada Colau

Proveniente dai quartieri degradati, nel 2015 ha conquistato la poltrona di sindaco di Barcellona. Ha tirato il freno a mano contro la crescita incontrollata del turismo e ha dato un volto nuovo alla città.



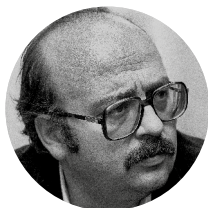
Antoni Gaudí

Ogni volta che leggete una biografia di questo grande architetto, amante della natura e solitario, fatelo sempre con un po' di scetticismo. Infatti si conosce molto poco sulla vita del fondatore del Modernismo.



Joan Bayén

"Juanito" è diventato un personaggio di culto in quanto proprietario del tapas bar Pinotxo al Mercat de la Boqueria. Purtroppo è mancato nella primavera del 2023 all'età di 89 anni.



Manuel Vázquez Montalbán

Sotto il regime di Franco è stato perseguitato in quanto comunista. Ha descritto Barcellona come nessun altro è riuscito a fare, con grande abbondanza di consigli gastronomici.



Copito de Nieve

Tutta la città è stata insolabile quando nel 2003 il gorilla albino, star dello zoo di Barcellona, dopo una lunga vita nella sua gabbia ha deciso di raggiungere il paradiso delle banane.



Maria del Mar Bonet

Alla fine degli anni '60 la cantante-simbolo della "Nova Cançó Catalana" saliva sul palco con la sua chitarra e esprimeva con le sue canzoni tutto il dolore della Catalogna sottomessa.



Cobi

È stato la mascotte delle Olimpiadi del 1992, svoltesi a Barcellona. Il simpatico personaggio è stato creato dal designer barcellonese Javier Mariscal.



Rosalía

La cantante, che combina nella sua musica flamenco, reggaeton e pop, ha tenuto i suoi concerti di esordio nelle scure bettole della città. Oggi è una star internazionale.



Buenaventura Durruti

Quando la salma del celebre anarchico è stata portata sulla Via Laietana centinaia di migliaia di persone sono accorse a salutare uno dei protagonisti della Guerra civile.